



CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

avis 68.116/2
du 26 octobre 2020

advies 68.116/2
van 26 oktober 2020

sur

over

un projet d'arrêté royal
'modifiant l'arrêté royal du
14 novembre 2006 relatif à
l'organisation et aux
compétences de la police
fédérale'

een ontwerp van koninklijk
besluit 'tot wijziging van het
koninklijk besluit van
14 november 2006 betreffende
de organisatie en de
bevoegdheden van de federale
politie'

Le 2 octobre 2020, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par le Vice-Premier Ministre et Ministre de la Justice, chargé de la Régie des Bâtiments, et Ministre des Affaires européennes à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal 'modifiant l'arrêté royal du 14 novembre 2006 relatif à l'organisation et aux compétences de la police fédérale'.

Le projet a été examiné par la deuxième chambre le 26 octobre 2020. La chambre était composée de Pierre VANDERNOOT, président de chambre, Patrick RONVAUX et Christine HOREVOETS, conseillers d'État, Christian BEHRENDT et Marianne DONY, assesseurs, et Esther CONTI, greffier assumé.

Le rapport a été présenté par Roger WIMMER, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Pierre VANDERNOOT.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 26 octobre 2020.

*

Op 2 oktober 2020 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie van Gebouwen, en minister van Europese Zaken verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 november 2006 betreffende de organisatie en de bevoegdheden van de federale politie'.

Het ontwerp is door de tweede kamer onderzocht op 26 oktober 2020. De kamer was samengesteld uit Pierre VANDERNOOT, kamervoorzitter, Patrick RONVAUX en Christine HOREVOETS, staatsraden, Christian BEHRENDT en Marianne DONY, assessoren, en Esther CONTI, toegevoegd griffier.

Het verslag is uitgebracht door Roger WIMMER, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Pierre VANDERNOOT.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 26 oktober 2020.

*

1. Le projet puise son fondement juridique dans l'article 93, § 3, de la loi du 7 décembre 1998 'organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux'.

Il convient dès lors d'adapter en ce sens l'alinéa 1^{er} du préambule.

2. Dès lors que le projet entend modifier plusieurs dispositions de l'arrêté royal du 14 novembre 2006 'relatif à l'organisation et aux compétences de la police fédérale', cet arrêté sera également visé au préambule du projet.

3. À l'article 1^{er}, il y a lieu de remplacer les mots « modifié par » par les mots « remplacé par ».

4. Dans la phrase liminaire de l'article 2, il y a lieu de remplacer les mots « de l'arrêté royal du 14 novembre 2006 relatif à l'organisation et aux compétences de la police fédérale, modifié par l'arrêté royal du 23 août 2014 » par les mots « du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 23 août 2014 ».

*

1. Dit ontwerp ontleent zijn rechtsgrond aan artikel 93, § 3, van de wet van 7 december 1998 ‘tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus’.

Het eerste lid van de aanhef dient dan ook in die zin aangepast te worden.

2. Aangezien dit ontwerp strekt tot wijziging van een aantal bepalingen van het koninklijk besluit van 14 november 2006 ‘betreffende de organisatie en de bevoegdheden van de federale politie’, moet ook naar dat besluit verwezen worden in de aanhef van het ontwerp.

3. In artikel 1 dienen de woorden “gewijzigd bij” vervangen te worden door de woorden “vervangen bij.”

4. In de inleidende zin van artikel 2 dienen de woorden “van het koninklijk besluit van 14 november 2006 betreffende de organisatie en de bevoegdheden van de federale politie, gewijzigd bij koninklijk besluit van 23 augustus 2014” vervangen te worden door de woorden “van hetzelfde besluit, vervangen bij het koninklijk besluit van 23 augustus 2014.”

LE GREFFIER – DE GRIFFIER

LE PRÉSIDENT – DE VOORZITTER

Esther CONTI

Pierre VANDERNOOT